Semiclassical Gevrey operators and magnetic translations

Michael HITRIK ∗ Richard LASCAR † Johannes SJÖSTRAND‡ Maher ZERZERI §

In memory of Misha Shubin

Abstract: We study semiclassical Gevrey pseudodifferential operators acting on the Bargmann space of entire functions with quadratic exponential weights. Using some ideas of the time frequency analysis, we show that such operators are uniformly bounded on a natural scale of exponentially weighted spaces of holomorphic functions, provided that the Gevrey index is ≥ 2.

Contents

1 Introduction and statement of results 2
2 Magnetic translations on weighted spaces 5
3 Fourier inversion and compactly supported Gevrey symbols 11
4 Wiener conditions and rank one decompositions 13
A Weyl composition of symbols 24
1 Introduction and statement of results

The purpose of this paper is to study continuity properties of semiclassical Gevrey pseudodifferential operators acting on exponentially weighted spaces of entire holomorphic functions on $\mathbb{C}^n$, providing an alternative approach to some of the results established in the recent work [10]. Let us proceed to describe the assumptions and state the main results.

Let $\Omega \subset \mathbb{R}^m$ be open and let $s \geq 1$. The Gevrey class $G^s(\Omega)$ consists of all functions $u \in C^\infty(\Omega)$ such that for any $K \subset \Omega$ compact there exist $A > 0$, $C > 0$ such that for all $\alpha \in \mathbb{N}^m$ we have

$$|\partial^\alpha u(x)| \leq AC^{\alpha \lambda}(\alpha!)^s, \quad x \in K. \quad (1.1)$$

The class $G^1(\Omega)$ is the space of real analytic functions on $\Omega$, while for $s > 1$, we have $G^s(\Omega) = G^s(\Omega) \cap C^\infty_0(\Omega) \neq \{0\}$, see [14, Theorem 1.3.5]. In this work we shall specifically be concerned with the subspace $G^s_b(\mathbb{R}^m) \subset G^s(\mathbb{R}^m)$ of functions $u \in C^\infty(\mathbb{R}^m)$ satisfying the Gevrey condition (1.1) uniformly on all of $\mathbb{R}^m$, for some $s > 1$: we have $u \in G^s_b(\mathbb{R}^m)$ precisely when there exist $A > 0$, $C > 0$ such that for all $\alpha \in \mathbb{N}^m$, we have

$$|\partial^\alpha u(x)| \leq AC^{\alpha \lambda}(\alpha!)^s, \quad x \in \mathbb{R}^m. \quad (1.2)$$

Let $\Phi_0$ be a strictly plurisubharmonic quadratic form on $\mathbb{C}^n$ and let us introduce the real linear subspace

$$\Lambda_{\Phi_0} = \left\{ \left( x, \frac{2}{i} \partial \Phi_0(x) \right), x \in \mathbb{C}^n \right\} \subset \mathbb{C}^{2n} = \mathbb{C}_x \times \mathbb{C}_\xi. \quad (1.3)$$

Identifying $\Lambda_{\Phi_0}$ linearly with $\mathbb{C}^n_x$, via the projection map $\pi_x : \Lambda_{\Phi_0} \ni (x, \xi) \mapsto x \in \mathbb{C}^n$, we may define the Gevrey spaces $G^s(\Lambda_{\Phi_0})$, $G^s_0(\Lambda_{\Phi_0})$, $G^s_b(\Lambda_{\Phi_0})$.

Given $a \in G^s_b(\Lambda_{\Phi_0})$, for some $s > 1$, and $u \in \text{Hol}(\mathbb{C}^n)$ such that for all $N \geq 0$ we have $u(x) = O_{h,N}(1)(x)^{-N}e^{\Phi_0(x)/h}$, let us introduce the semiclassical Weyl quantization of $a$ acting on $u$,

$$\text{Op}_h^w(a)u(x) = \frac{1}{(2\pi h)^n} \int_{\Gamma(x)} e^{i\Phi_0(x-y)/h} a \left( \frac{x+y}{2}, \theta \right) u(y) \, dy \wedge d\theta. \quad (1.4)$$

Here $0 < h \leq 1$ is the semiclassical parameter and $\Gamma(x) \subset \mathbb{C}^{2n}_{y,\theta}$ is the natural integration contour given by

$$\theta = \frac{2}{i} \partial \Phi_0 \left( \frac{x+y}{2} \right). \quad (1.5)$$

The operator $\text{Op}_h^w(a)$ extends to a uniformly bounded map

$$\text{Op}_h^w(a) = O(1) : H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \to H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n), \quad (1.6)$$
see \cite{22}, \cite{12}. Here $H_{\Phi_0}(C^n)$ is the Bargmann space defined by
\[
H_{\Phi_0}(C^n) = \text{Hol}(C^n) \cap L^2(C^n, e^{-2\Phi_0/h}L(dx)), \tag{1.7}
\]
with $L(dx)$ being the Lebesgue measure on $C^n$. Now the mapping property \eqref{1.6} follows merely from the fact that $\nabla^k a \in L^\infty(\Lambda\Phi_0)$ for all $k \in \mathbb{N}$, and the Gevrey smoothness of $a$ allows us to consider other weights as well. The effect of modifying the exponential weight has been considered in \cite{10}, and the following result has been established there, see \cite{10} Theorem 3.3, Theorem 3.4).

**Theorem 1.1** Let $a \in G^s_b(\Lambda\Phi_0)$, $s > 1$, and let $\Phi_1 \in C^{1,1}(C^n; \mathbb{R})$ be such that
\[
||\nabla^k(\Phi_1 - \Phi_0)||_{L^\infty(C^n)} \leq \frac{1}{C} h^{1-s/2}, \quad k = 0, 1, 2, \tag{1.8}
\]
where $C > 0$ is large enough. Then the operator $O_{\Phi_1}(a)$ extends to a uniformly bounded map
\[
O_{\Phi_1}(a) = O(1) : H_{\Phi_1}(C^n) \rightarrow H_{\Phi_1}(C^n). \tag{1.9}
\]
Here, similarly to \eqref{1.7}, we have set
\[
H_{\Phi_1}(C^n) = \text{Hol}(C^n) \cap L^2(C^n, e^{-2\Phi_1/h}L(dx)).
\]

The proof of Theorem 1.1 in \cite{10} proceeds by a contour deformation argument in \eqref{1.4}, introducing a Gevrey almost holomorphic extension of $a \in G^s_b(\Lambda\Phi_0)$ and making use of Stokes’s theorem. A noteworthy aspect of the proof developed in \cite{10} is that performing a deformation to a contour of the form
\[
\theta = \frac{2}{i} \frac{\partial \Phi_0}{\partial x} \left( \frac{x + y}{2} \right) + \frac{i}{C} \frac{1}{x - y}, \quad C > 0, \tag{1.10}
\]
natural in the analytic theory \cite{18}, \cite{22}, \cite{12}, does not lead to some exponentially accurate remainder estimates of the form
\[
\mathcal{R} = O(1) \exp \left( -\frac{1}{O(1)} h^{1-s/2} \right) : H_{\Phi_0}(C^n) \rightarrow L^2(C^n, e^{-2\Phi_0/h}L(dx)), \tag{1.11}
\]
natural in the Gevrey theory. To overcome this issue, the argument in \cite{10} proceeds by deforming to a suitable "mixed" contour, using \eqref{1.10} in the region
\[
|x - y| \leq \frac{1}{O(1)} h^{1-s/2}
\]
only. An additional deformation to a "mixed" contour adapted to the weight $\Phi_1$ leads then to the uniform boundedness in \eqref{1.9} in the range $s \in (1, 2]$ only, and some further work, involving another change of contour, is required to recover the mapping property.
(1.9) in the full range \( s > 1 \). See [10] Theorem 3.4. Let us also remark that, as explained in [10], when obtaining a uniformly bounded realization of the operator in (1.9) for \( s > 2 \), via a contour deformation, one has to accept a remainder which is larger than the one in (1.11).

Our purpose here is to give a direct proof of Theorem 1.1 in the "complementary" region \( s \geq 2 \), avoiding the use of contour deformations entirely. Specifically, the following is the main result of this work.

**Theorem 1.2** Let \( a \in \mathcal{G}^s_0(\Lambda_{\Phi_0}) \), for some \( s \geq 2 \), and let \( \Phi_1 \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n; \mathbb{R}) \) be such that
\[
|| \nabla^k(\Phi_1 - \Phi_0) ||_{L^\infty(\mathbb{C}^n)} \leq \frac{1}{C} h^{1-rac{k}{2}}, \quad k = 0, 1,
\]
(1.12)
where \( C > 0 \) is large enough. Then the operator \( \text{Op}_h^w(a) \) extends to a uniformly bounded map
\[
\text{Op}_h^w(a) = \mathcal{O}(1) : H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n) \to H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n).
\]
(1.13)

When establishing Theorem 1.2 rather than performing a contour deformation in (1.4), we shall proceed by following some basic ideas of the time frequency analysis [6], [8], [23], decomposing the symbol \( a \) into a superposition of coherent states of the form \( \Lambda_{\Phi_0} \ni X \mapsto e^{2i\sigma(X,Y)/h} \chi_0((X - T)/h^{1/2}) \), for \( Y, T \in \Lambda_{\Phi_0} \). Here \( \sigma \) is the complex symplectic form on \( \mathbb{C}^{2n} \) and \( \chi_0 \) is a fixed function in \( \mathcal{G}^s_0(\Lambda_{\Phi_0}) \), which we can choose essentially as a real Gaussian. Passing to the Weyl quantizations leads to the representation of the operator \( \text{Op}_h^w(a) \) as a direct integral of certain rank one projections expressed in terms of the "magnetic translations" \( e^{i\sigma((x, hD_x), Y)/h} \), for \( Y \in \Lambda_{\Phi_0} \), unitary on \( H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \), whose operator norm on \( H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n) \) can be controlled. Theorem 1.2 follows from these observations, by an application of Schur’s lemma, when combined with the Wiener type characterization of the Gevrey space \( \mathcal{G}^s_0(\Lambda_{\Phi_0}) \). We refer to [20], [21] for the original works on the Wiener algebras of pseudodifferential operators. See also [7], [23], and the references given there. It is perhaps of note that the time frequency approach to the proof of Theorem 1.2 appears to work for the Gevrey indices \( s \geq 2 \) only, which is precisely the range where the contour deformation method of [10] encounters some difficulties.

The plan of the paper is as follows. In Section 2 we study mapping properties of magnetic translations on the weighted spaces \( H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \), \( H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n) \). In Section 3 as a preparation for the proof of Theorem 1.2 we consider compactly supported Gevrey symbols \( a \in \mathcal{G}^s_0(\Lambda_{\Phi_0}) \). In this case, the mapping property (1.13) can be established in the full range \( s > 1 \), by decomposing the operator \( \text{Op}_h^w(a) \) into a superposition of magnetic translations directly. Section 4 is devoted to the proof of Theorem 1.2 in the general case. As alluded to above, an essential role in the proof is played by a decomposition of the operator \( \text{Op}_h^w(a) \) into a direct integral of rank one projections, and we would like to emphasize that it can be viewed as the Bargmann space analogue.
of the corresponding decomposition established in [8] in the real setting. In Appendix A we recall the composition formulas for the Weyl $h$–pseudodifferential calculus in the complex domain, obtained by the method of magnetic translations.

We dedicate this paper to the memory of Misha Shubin and would like to acknowledge his pioneering contributions to the global theory of pseudodifferential operators [17, 27], of which this work is a more recent descendant.

2 Magnetic translations on weighted spaces

Let $\Phi_0$ be a strictly plurisubharmonic quadratic form on $\mathbb{C}^n$ and let $\Lambda_{\Phi_0} \subset \mathbb{C}^{2n}$ be defined as in (1.3). The real $2n$-dimensional linear subspace $\Lambda_{\Phi_0}$ is I-Lagrangian and R-symplectic, in the sense that the restriction of the complex symplectic $(2,0)$–form

$$\sigma = \sum_{j=1}^{n} d\xi_j \wedge dx_j$$

(2.1)
on $\mathbb{C}^{2n} = \mathbb{C}_x \times \mathbb{C}_\xi$ to $\Lambda_{\Phi_0}$ is real and non-degenerate. In particular, $\Lambda_{\Phi_0}$ is maximally totally real.

Let $\ell(x, \xi)$ be a complex linear form on $\mathbb{C}^{2n}$ so that

$$\ell(x, \xi) = \ell_x' \cdot x + \ell_\xi' \cdot \xi = \sigma((x, \xi), H_\ell), \quad H_\ell = \ell_\xi' \cdot \partial_x - \ell_x' \cdot \partial_\xi.$$  

(2.2)

Let us notice that the restriction $\ell|_{\Lambda_{\Phi_0}}$ is real precisely when the Hamilton vector field $H_\ell \in T\Lambda_{\Phi_0}$. Here we identify the holomorphic (constant) vector field $H_\ell$ with the corresponding real vector field $H^R_\ell = H_\ell + \overline{H_\ell}$. We have therefore

$$- \ell_x' = \frac{2}{i} \left( (\Phi_0)''_{xx} \ell_x' + (\Phi_0)''_{x\xi} \ell_\xi' \right) = \frac{2}{i} \frac{\partial \Phi_0}{\partial x}(\ell_\xi'),$$

(2.3)

and we may write

$$\ell(x, \xi) = \sigma((x, \xi), H_\ell) = -\frac{2}{i} \frac{\partial \Phi_0}{\partial x}(x^*) \cdot x + x^* \cdot \xi, \quad (x, \xi) \in \mathbb{C}^{2n},$$

(2.4)

for some unique $\mathbb{C}^n \ni x^* = \ell_\xi'$.

To a complex linear form $\ell$ on $\mathbb{C}^{2n}$, such that $\ell|_{\Lambda_{\Phi_0}}$ is real, we associate the operator

$$\text{Op}^w_{\hbar} \left( e^{-i\ell/h} \right) = e^{-i\ell(x, hD_x)/h},$$

(2.5)

and recall from [22, Proposition 1.4] that

$$e^{-i\ell(x, hD_x)/h} = e^{-\frac{i}{\hbar} \ell_x' \cdot x} \circ \tau_{\ell_\xi'} \circ e^{-\frac{i}{\hbar} \ell_\xi' \cdot x}.$$  

(2.6)
Here $\tau_z$ is the operator of translation by $z \in \mathbb{C}^n$, $(\tau_z u)(x) = u(x - z)$. Throughout this paper, operators of the form (2.3) will be referred to as magnetic translations, in view of the fact that such operators appear naturally in the study of Schrödinger operators with magnetic fields, see [19], [4].

Let us recall from [22] that the first order differential operator $\ell(x, hD_x)$ is selfadjoint on the Bargmann space $H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n)$, when equipped with the maximal domain $\{u \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n); \ell(x, hD_x)u \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n)\}$. In particular, the operator in (2.3) is unitary when acting on $H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n)$. For future reference, it will be convenient for us to start by doing the exercise mentioned in the proof of [22, Proposition 1.4], verifying the unitarity directly, using the expression (2.6). See also [23, Section 3].

Given $u \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n)$, we shall show that

$$ |(e^{-\Phi_0/h} e^{-i\ell(x, hD_x)/h} u)(x)| = |(e^{-\Phi_0/h} u)(x - \ell'_{\xi})|, \quad x \in \mathbb{C}^n. \quad (2.7) $$

When doing so, let us write using (2.6),

$$ e^{-i\ell(x, hD_x)/h} u(x) = e^{i\frac{\ell'_{\xi} \cdot x}{h}} e^{-i\ell'_{\xi} \cdot x} u(x - \ell'_{\xi}). \quad (2.8) $$

A simpler expression is obtained, by exploiting the natural symmetry in the Weyl quantization, if we express $e^{-i\ell(x, hD_x)/h} u$ at the point $x + \ell'_{\xi}/2$ in terms of $u$ at the point $x - \ell'_{\xi}/2$, which gives that

$$ (e^{-i\ell(x, hD_x)/h} u) \left( x + \frac{\ell'_{\xi}}{2} \right) = e^{-i\ell'_{\xi} \cdot x/h} u \left( x - \frac{\ell'_{\xi}}{2} \right). \quad (2.9) $$

It follows that

$$ \left( e^{-\frac{i}{\hbar} \Phi_0} e^{-i\ell(x, hD_x)/h} u \right) \left( x + \frac{\ell'_{\xi}}{2} \right) = e^{-\frac{i}{\hbar} (\Phi_0(x + \frac{1}{2} \ell'_{\xi}) - \Phi_0(x - \frac{1}{2} \ell'_{\xi}))} e^{-i\ell'_{\xi} \cdot x/h} \left( e^{-\frac{i}{\hbar} \Phi_0} u \right) \left( x - \frac{\ell'_{\xi}}{2} \right). \quad (2.10) $$

We next observe that

$$ \Phi_0 \left( x + \frac{1}{2} \ell'_{\xi} \right) - \Phi_0 \left( x - \frac{1}{2} \ell'_{\xi} \right) = 2\text{Re} \left( \frac{\partial_x \Phi_0(x) \cdot \ell'_{\xi}}{2} \right), \quad (2.11) $$

in view of the following standard consequence of Taylor’s formula

$$ \Phi_0(x) - \Phi_0(y) = 2\text{Re} \left( \frac{\partial_x \Phi_0 \left( \frac{x + y}{2} \right)}{2} \cdot (x - y) \right), \quad (2.12) $$

6
valid for the real valued quadratic form $\Phi_0$. Moreover, using (2.3) we see that the right hand side of (2.11) takes the form

$$2\text{Re} \left( \partial_x \Phi_0 (x) \cdot \ell_\xi \right) = 2 \text{Re} \left( \partial_x \Phi_0 (\ell_\xi) \cdot x \right)$$

$$= - \text{Re} \left( i \left( - \frac{2}{i} \partial_x \Phi_0 (\ell_\xi) \cdot x \right) \right) = - \text{Re} \left( i \ell_\xi' \cdot x \right). \quad (2.13)$$

Here we have also used the general relation

$$\text{Re} \left( \partial_x \Phi_0 (x) \cdot y \right) = \text{Re} \left( \partial_y \Phi_0 (y) \cdot x \right), \quad x, y \in \mathbb{C}^n. \quad (2.14)$$

Combining (2.11) and (2.13), we obtain that

$$\Phi_0 \left( x + \frac{1}{2} \ell_\xi \right) - \Phi_0 \left( x - \frac{1}{2} \ell_\xi \right) + \text{Re} \left( i \ell_\xi' \cdot x \right) = 0, \quad (2.15)$$

and the absolute value of the prefactor in the right hand side of (2.10) is therefore equal to 1. We get from (2.10) and (2.15),

$$\left| \left( e^{-\frac{i}{\hbar} \Phi_0} e^{-i(x, hD_x)/\hbar} u \right) \left( x + \frac{\ell_\xi'}{2} \right) \right| = \left| \left( e^{-\frac{i}{\hbar} \Phi_0} \right) u \left( x - \frac{\ell_\xi'}{2} \right) \right|,$$

and (2.7) follows, by replacing $x$ by $x - \ell_\xi'/2$.

It follows from (2.7) that the operator

$$e^{-i(x, hD_x)/\hbar} : H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \to H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \quad (2.16)$$

is an isometry, and is therefore unitary, since it is a bijection, with the inverse given by $e^{i(x, hD_x)/\hbar} : H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \to H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n).

Remark. Magnetic translations play a role also in the theory of Toeplitz operators, where they appear under the name of the Weyl operators, see [1].

We shall now consider weights other than $\Phi_0$. To this end, let $\Phi_1 \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n; \mathbb{R})$, the space of $C^1$–functions on $\mathbb{C}^n$ with a globally Lipschitz gradient. In particular we know, thanks to Rademacher’s theorem, that

$$\nabla^2 \Phi_1 \in L^\infty(\mathbb{C}^n). \quad (2.17)$$

Let us also assume that $\| \nabla^k (\Phi_1 - \Phi_0) \|_{L^\infty(\mathbb{C}^n)}$ are small enough, for $k = 0, 1$. We would like to consider magnetic translations acting on the weighted space

$$H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n) = L^2(\mathbb{C}^n, e^{-2\Phi_1/h} L(dx)) \cap \text{Hol}(\mathbb{C}^n). \quad (2.18)$$
To this end, viewing the operator in (2.6) as a Fourier integral operator associated to the complex canonical transformation \( \exp(H_{\ell}) \), we shall first determine the image of the Lipschitz manifold

\[
\Lambda_{\Phi_1} = \left\{ \left( x, \frac{2}{i} \partial \Phi_1(x) \right) \mid x \in \mathbb{C}^n \right\} \subset \mathbb{C}^{2n},
\]

(2.19)

under the map \( \exp(H_{\ell}) : \mathbb{C}^{2n} \ni \rho \mapsto \rho + H_{\ell} \in \mathbb{C}^{2n} \). Here we may notice that the manifold \( \Lambda_{\Phi_1} \) is I-Lagrangian, in the sense that its almost everywhere defined tangent plane is Lagrangian with respect to \( \text{Im} \sigma \).

We have the following result, where we write \( \Phi_1(x) = \Phi_0(x) + f(x) \).

**Proposition 2.1** Let \( \ell(x, \xi) \) be a complex linear form on \( \mathbb{C}^{2n} \) such that \( \ell|_{\Lambda_{\Phi_0}} \) is real, and let us represent \( \ell \) in the form (2.4). Then we have

\[
\exp(H_{\ell})(\Lambda_{\Phi_1}) = \Lambda_{\Phi_2},
\]

where \( \Phi_2 \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n) \) is given by

\[
\Phi_2(x) = \Phi_1(x) + f(x - x^*) - f(x), \quad x \in \mathbb{C}^n.
\]

(2.20)

**Proof:** Following the proof of [3, Lemma 2.2], let us consider the real Hamilton-Jacobi equation

\[
\frac{\partial \Psi}{\partial t}(x, t) - \text{Im} \ell \left( x, \frac{2}{i} \frac{\partial \Psi}{\partial x}(x, t) \right) = 0, \quad \Psi(x, 0) = \Phi_1(x),
\]

(2.21)

for \( x \in \mathbb{C}^n, \ t \in \mathbb{R}, \ t \geq 0 \). Associated to the function \( \Psi(x, t) \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n \times \mathbb{R}; \mathbb{R}) \) in (2.21) is the Lipschitz manifold

\[
L_{\Psi} = \left\{ \left( t, \frac{\partial \Psi}{\partial t}(x, t), x, \frac{2}{i} \frac{\partial \Psi}{\partial x}(x, t) \right) \right\} \subset \mathbb{R}^2_{t, \tau} \times \mathbb{C}^{2n}_{x, \xi},
\]

(2.22)

which is Lagrangian with respect to the real symplectic form

\[
d\tau \wedge dt - \text{Im} \sigma.
\]

(2.23)

The function \( \tau - \text{Im} \ell \) vanishes along \( L_{\Psi} \), in view of (2.21), and therefore its Hamilton vector field, computed with respect to the real symplectic form (2.23), is tangent to \( L_{\Psi} \), almost everywhere. Using the general relation

\[
H_{\ell}^\rho = H_{-\text{Im} \ell}^\rho,
\]

valid for any \( \ell(x, \xi) \) holomorphic, where \( H_{\ell}^\rho = H_{\ell} + \overline{H_{\ell}} \) is the real vector field naturally associated to the holomorphic vector field \( H_{\ell} \), see [18], we conclude that the vector field

\[
\partial_t + H_{-\text{Im} \ell}^\rho = \partial_t + H_{\ell}^\rho
\]

valid for any \( \ell(x, \xi) \) holomorphic, where \( H_{\ell}^\rho = H_{\ell} + \overline{H_{\ell}} \) is the real vector field naturally associated to the holomorphic vector field \( H_{\ell} \), see [18], we conclude that the vector field

\[
\partial_t + H_{-\text{Im} \ell}^\rho = \partial_t + H_{\ell}^\rho
\]
is tangent to $L_\Psi$. Identifying $H^\rho_\ell$ and $H_\ell$, we get therefore
\[ \Lambda_\Psi(t) = \exp(tH_\ell)(\Lambda_{\Phi_1}), \quad t \in \mathbb{R}. \]

We claim now that the unique $C^{1,1}$-solution of (2.21) is given by
\[ \Psi(x, t) = \Phi_1(x) + f(x - tx^*) - f(x) = \Phi_0(x) + f(x - tx^*). \tag{2.24} \]

Indeed, using (2.24), (2.4), and the fact that $\ell|_{\Lambda_{\Phi_0}}$ is real we see that
\[ \Im \left( x \cdot \frac{2 \partial \Psi}{i \partial x} (x, t) \right) = \Im \left( x^* \cdot \frac{2 \partial f}{i \partial x}(x - tx^*) \right) = -2 \Re \left( x^* \cdot \frac{\partial f}{\partial x}(x - tx^*) \right), \tag{2.25} \]
which agrees with
\[ \frac{\partial \Psi}{\partial t}(x, t) = \partial_t \left( f(x - tx^*) \right) = -\left( x^* \cdot f'(x - tx^*) + x^* \cdot f'(x - tx^*) \right). \]

This shows (2.24) and completes the proof. \hfill \Box

Proposition 2.1 can be viewed as an indication that we have a uniformly bounded Fourier integral operator,
\[ e^{-i\ell(x, hD_x)/h} = \mathcal{O}(1) : H_{\Phi_1}(C^n) \to H_{\Phi_2}(C^n). \tag{2.26} \]

Here the weighted space of holomorphic functions $H_{\Phi_2}(C^n)$ is defined analogously to (2.18). In order to give a direct verification of the mapping property (2.26), we observe that (2.7) gives, for $u \in H_{\Phi_1}(C^n)$,
\[ \left| (e^{\Phi_2/2}e^{-i\ell(x, hD_x)/h}u)(x) \right| = \left| (e^{-\Phi_1/2}u)(x - x^*) \right|, \quad x \in C^n. \tag{2.27} \]

Here $\Phi_2$ is given by (2.20). It follows from (2.27) that the operator in (2.26) is an isometry, and therefore unitary.

The discussion in this section may be summarized in the following result.

**Theorem 2.2** Let $\ell(x, \xi)$ be a complex linear form on $C^{2n}$ such that $\ell|_{\Lambda_{\Phi_0}}$ is real, and let us represent $\ell$ in the form (2.4). We have the unitary operators
\[ e^{-i\ell(x, hD_x)/h} : H_{\Phi_0}(C^n) \to H_{\Phi_0}(C^n), \tag{2.28} \]
and
\[ e^{-i\ell(x, hD_x)/h} : H_{\Phi_1}(C^n) \to H_{\Phi_2}(C^n). \tag{2.29} \]

Here in (2.29), the weight function $\Phi_1 = \Phi_0 + f \in C^{1,1}(C^n; \mathbb{R})$ is such that $\|\nabla^k(\Phi_1 - \Phi_0)\|_{L^\infty(C^n)}$ are small enough, for $k = 0, 1$, and $\Phi_2(x) = \Phi_0(x) + f(x - x^*)$. 9
Remark. The purpose of this remark is to outline an alternative approach to the Hamilton-Jacobi equation (2.21), leading directly the unitarity of the operator in (2.29). To this end, let $u \in H_{\Phi_1}(C^n)$, and let us differentiate formally the scalar product

$$(e^{-i\ell(x,hD_x)/\hbar} u, e^{-i\ell(x,hD_x)/\hbar} u)_{H_{\Psi_t}} = (u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}}$$

(2.30)

with respect to $t \in \mathbb{R}$. Here $\Psi_t \in C^{1,1}$ is to be chosen so that the time derivative of (2.30) vanishes. We refer to [9], [24], [11], [13] for other instances of this approach, which is particularly straightforward in the present linear setting. We get

$$h\partial_t (u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}} = h\partial_t \int u(t,x)u(t,x)e^{-2\Psi_t(x)/\hbar} L(dx)$$

$$= -i(\ell(x,hD_x)u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}} + i(u(t), \ell(x,hD_x)u(t))_{H_{\Psi_t}}$$

$$- \int 2\partial_t \Psi_t(x) |u(t,x)|^2 e^{-2\Psi_t(x)/\hbar} L(dx).$$

(2.31)

Using that $hD_x(u(t,x)) = 0$, we obtain that

$$(\ell(x,hD_x)u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}} = \int \ell(x,hD_x)u(t,x)u(t,x)e^{-2\Psi_t(x)/\hbar} L(dx)$$

$$= \int |u(t,x)|^2 \ell^t(x,hD_x) (e^{-2\Psi_t(x)/\hbar}) L(dx).$$

(2.32)

Here

$$\ell^t(x,hD_x) = \ell(x,-hD_x)$$

is the transpose of the first order differential operator $\ell(x,hD_x)$, and therefore we get the quantization-multiplication formula in its exact version, see also [12],

$$(\ell(x,hD_x)u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}} = \int \ell \left( x, \frac{2}{i} \frac{\partial \Psi_t}{\partial x}(x) \right) |u(t,x)|^2 e^{-2\Psi_t(x)/\hbar} L(dx).$$

(2.33)

Combining (2.31) and (2.33), we get

$$h\partial_t (u(t), u(t))_{H_{\Psi_t}} = -2 \int \left( \partial_t \Psi_t(x) - \text{Im} \ell \left( x, \frac{2}{i} \frac{\partial \Psi_t}{\partial x}(x) \right) \right) |u(t,x)|^2 e^{-2\Psi_t(x)/\hbar} L(dx).$$

(2.34)

The unitarity of the map

$$e^{-it\ell(x,hD_x)/\hbar} : H_{\Phi_1}(C^n) \rightarrow H_{\Psi_t}(C^n), \quad t \in \mathbb{R},$$

is therefore implied by the vanishing of the first factor under the integral sign in the right hand side of (2.34), which agrees with the Hamilton-Jacobi equation (2.21).
3 Fourier inversion and compactly supported Gevrey symbols

The purpose of this section is to prove Theorem 1.2 in the special case when $a \in \mathcal{G}_0^s(\Lambda_{\Phi_0})$ is compactly supported. Here we shall let $s > 1$ be arbitrary. When doing so, let us start by recalling the invariant form of the Fourier inversion formula on a real symplectic vector space $(W, \sigma)$ of dimension $2n$, see [25]. Let

$$\mathcal{F}u(X) = \hat{u}(X) = \frac{1}{\pi^n} \int e^{2i\sigma(X,Y)} u(Y) \, dY, \quad u \in \mathcal{S}(W),$$

be the (twisted) Fourier transformation on $W$. Here $dY$ is the symplectic volume form on $W$. Then $\mathcal{F}^2 = I$ on $\mathcal{S}(W)$ and the Fourier transformation extends to a unitary selfadjoint involution of $L^2(W)$. After a change of variables, we get the following semiclassical version of the Fourier inversion formula,

$$a(X) = \frac{1}{\pi^n h^{2n}} \int e^{2i\sigma(X,Y)/h} \hat{a} \left( \frac{Y}{h} \right) \, dY, \quad a \in \mathcal{S}(W).$$

Specializing (3.2) to the case when $W = \Lambda_{\Phi_0}$, with the symplectic form given by $\sigma|_{\Lambda_{\Phi_0}}$, where $\sigma$ is the complex symplectic $(2,0)$–form on $\mathbb{C}^{2n}$ defined in (2.1), $a \in \mathcal{G}_0^s(\Lambda_{\Phi_0})$, and passing to the Weyl quantizations, we get

$$a^w(x, hD_x) := \text{Op}^w_h(a) = \frac{1}{\pi^n h^{2n}} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} \hat{a} \left( \frac{Y}{h} \right) e^{2i\sigma((x, hD_x), Y)/h} \, dY.$$  

(3.3)

Here for $Y \in \Lambda_{\Phi_0}$, the complex linear form

$$\ell_Y(x, \xi) = \sigma((x, \xi), Y), \quad (x, \xi) \in \mathbb{C}^{2n}$$

is real along $\Lambda_{\Phi_0}$ and Theorem 2.2 provides us therefore with some precise mapping properties for the magnetic translations $e^{2i\sigma((x, hD_x), Y)/h}$, for $Y \in \Lambda_{\Phi_0}$.

It is now easy to finish the proof of Theorem 1.2 in the special case of compactly supported Gevrey symbols. Let $\Phi_1 = \Phi_0 + f \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n; \mathbb{R})$ be such that

$$|| \nabla^k f ||_{L^\infty(\mathbb{C}^n)} \leq \frac{1}{C} h^{1-\frac{k}{2}}, \quad k = 0, 1,$$

(3.5)

for some $C > 0$. For each $Y = (y, \eta) \in \Lambda_{\Phi_0}$, in view of Theorem 2.2 we have the unitary operators

$$e^{2i\sigma((x, hD_x), Y)/h} : H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n) \to H_{\Phi_2}(\mathbb{C}^n),$$

where $\Phi_2(x) = \Phi_0(x) + f(x + 2y)$. It follows that

$$|| e^{2i\sigma((x, hD_x), Y)/h} ||_{L(H_{\Phi_1}(\mathbb{C}^n), H_{\Phi_2}(\mathbb{C}^n))} \leq \exp \left( \frac{|| \Phi_2 - \Phi_1 ||_{L^\infty(\mathbb{C}^n)}}{h} \right) = \exp \left( \frac{|| f(\cdot + 2y) - f(\cdot) ||_{L^\infty(\mathbb{C}^n)}}{h} \right).$$

(3.7)
Here
\[\| f(\cdot + 2y) - f(\cdot) \|_{L^\infty(C^n)} \leq \min \left( 2\| f \|_{L^\infty(C^n)}, 2\| \nabla f \|_{L^\infty(C^n)} |y| \right), \tag{3.8}\]
and combining (3.5), (3.7), and (3.8), we get with the same constant \(C > 0\) as in (3.5),
\[\| e^{2i\sigma(x,hD_x)Y)/\hbar} \|_{\mathcal{L}(H_{\Phi_1}(C^n),H_{\Phi_1}(C^n))} \leq \exp \left( \frac{2}{C} h^{-1/s} \min(1, |y|) \right), \quad Y = (y, \eta) \in \Lambda_{\Phi_0}. \tag{3.9}\]

We claim that the integral in the right hand side of (3.3) converges in the space \(\mathcal{L}(H_{\Phi_1}(C^n),H_{\Phi_1}(C^n))\), provided that \(C > 0\) in (3.5) is large enough. To this end let us recall from [10] Section 2] the following decay estimate for the (twisted) semiclassical Fourier transform of \(a \in G_0^s(\Lambda_{\Phi_0})\), see also [14] Lemma 12.7.4,
\[|\hat{a}(\frac{Y}{h})| \leq C_0 \exp \left( -\frac{1}{C_0} \left| \frac{|y|}{h} \right|^{1/s} \right), \quad Y = (y, \eta) \in \Lambda_{\Phi_0}, \quad C_0 > 0. \tag{3.10}\]

We get, using (3.3), (3.9), and (3.10), for some \(\tilde{C} > 0\),
\[\| \text{Op}_h^w(a) \|_{\mathcal{L}(H_{\Phi_1}(C^n),H_{\Phi_1}(C^n))} \]
\[\leq \frac{1}{\pi^n h^{2n}} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} \left| \hat{a} \left( \frac{Y}{h} \right) \right| \| e^{2i\sigma(x,hD_x)Y)/\hbar} \|_{\mathcal{L}(H_{\Phi_1}(C^n),H_{\Phi_1}(C^n))} \, dY \]
\[\leq \frac{\tilde{C}}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( \frac{1}{h^{1/s}} \left( -\frac{1}{C_0} |y|^{1/s} + \frac{2}{C} \min(1, |y|) \right) \right) L(dy). \tag{3.11}\]

Here \(L(dy)\) is the Lebesgue measure on \(C^n\). When estimating the integral in the right hand side of (3.11), we write, using that \(\min(1, |y|) \leq |y|^{1/s}\) for \(y \in C^n\), and taking \(C > 0\) large enough,
\[\frac{1}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( \frac{1}{h^{1/s}} \left( -\frac{1}{C_0} |y|^{1/s} + \frac{2}{C} \min(1, |y|) \right) \right) L(dy) \]
\[\leq \frac{1}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( -\frac{|y|^{1/s}}{h^{1/s}} \left( \frac{1}{C_0} - \frac{2}{\tilde{C}} \right) \right) L(dy) \]
\[= \frac{1}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( -|z|^{1/s} \left( \frac{1}{C_0} - \frac{2}{\tilde{C}} \right) \right) L(dz) = O(1). \tag{3.12}\]

Combining (3.11) and (3.12), we get
\[\| \text{Op}_h^w(a) \|_{\mathcal{L}(H_{\Phi_1}(C^n),H_{\Phi_1}(C^n))} \leq O(1). \tag{3.13}\]

This completes the proof of Theorem 1.2 in the full range \(s > 1\), in the case when \(a \in G_0^s(\Lambda_{\Phi_0})\).
4 Wiener conditions and rank one decompositions

In the beginning of this section, rather than working on $\Lambda_{\phi_{0}}$, for simplicity we shall work on $R^{\mathbb{Z}} = T^{*}R^{n}$, where $m = 2n$. Following [20], [21], we shall first establish a Wiener type characterization of the Gevrey space $G_{0}^{s}(R^{m})$, for $s > 1$. See also [26]. When doing so, let $e_{1}, \ldots, e_{m}$ be a basis of $R^{m}$ and let

$$\Gamma = \bigoplus_{j=1}^{m} \mathbb{Z}e_{j}$$

be the corresponding integer lattice. Let $0 \leq \chi_{0} \in C_{0}^{\infty}(R^{m})$ be such that

$$\sum_{j \in \Gamma} \chi_{j} = 1, \quad \chi_{j}(x) = \chi_{0}(x-j).$$

(4.2)

It was remarked in [20] that we have $a \in S_{\phi_{0}}(R^{m})$, the space of $C^{\infty}$ functions on $R^{m}$ bounded together with all of their derivatives, precisely when $a \in S'(R^{m})$ is such that

$$\sup_{j \in \Gamma} |\mathcal{F}(\chi_{j}a)(\xi)| \leq O_{N}(1)\langle \xi \rangle^{-N}, \quad N = 1, 2, \ldots, \xi \in R^{m}.$$  

(4.3)

Here $\mathcal{F}$ stands for the standard Fourier transformation, $\mathcal{F}u(\xi) = \hat{u}(\xi) = \int e^{-ix\cdot\xi}u(x)\,dx$. When establishing an analogous characterization of the space $G_{0}^{s}(R^{m}) \subset S_{\phi_{0}}(R^{m})$, it will be natural to assume that the compactly supported function $\chi_{0}$ in (4.2) satisfies $\chi_{0} \in G_{0}^{s}(R^{m})$.

**Proposition 4.1** Let $0 \leq \chi_{0} \in G_{0}^{s}(R^{m})$ be such that (4.2) holds. We have $a \in G_{0}^{s}(R^{m})$, for some $s > 1$, if and only if $a \in S'(R^{m})$ has the property that

$$\sup_{j \in \Gamma} |\mathcal{F}(\chi_{j}a)(\xi)| \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{C} |\xi|^{1/s} \right), \quad \xi \in R^{m},$$

(4.4)

for some $C > 0$.

Proof: Let us first verify the necessity of (4.4). When doing so, we remark that given $\chi_{0} \in G_{0}^{s}(R^{m}), a \in G_{0}^{s}(R^{m})$, we have, in view of the Leibniz formula,

$$|\partial^{\alpha}(\chi_{j}(a(x)))| \leq C^{[\alpha] + 1}\langle \alpha \rangle^{s}, \quad x \in R^{m}, \quad \alpha \in N^{m},$$

(4.5)

for some $C > 0$, uniformly in $j \in \Gamma$. Following an argument in [10], Section 2] and writing

$$\mathcal{F} \left( (1-\Delta)^{N/2}(\chi_{j}a) \right)(\xi) = \langle \xi \rangle^{N}\mathcal{F}(\chi_{j}a)(\xi),$$

(4.6)

for some even integer $N$ large to be chosen, we get in view of (4.5), (4.6),

$$|\mathcal{F}(\chi_{j}a)(\xi)| \leq \langle \xi \rangle^{-N}|| (1-\Delta)^{N/2}(\chi_{j}a) ||_{L^{1}(R^{m})} \leq C^{N+1}\langle \xi \rangle^{-N}||\alpha||^{s},$$

(4.7)

for some $C > 0$.
uniformly in \( j \in \Gamma \). Choosing \( N \sim (|\xi|/C)^{1/s} \), as explained in [10], we get (4.4).

As for the sufficiency of (4.4), let \( a \in S'(\mathbb{R}^m) \) be such that (4.4) holds. As remarked above, we then have \( a \in S_{0,0}^{0}(\mathbb{R}^m) \), and we only need to control the growth of the derivatives of \( a \). When doing so, let us set \( U_j(\xi) = (1/(2\pi)^m)\mathcal{F}(\chi_j a)(\xi) \). Let \( 0 \leq \tilde{\chi}_0 \in G_0^s(\mathbb{R}^m) \) be such that \( \tilde{\chi}_0 = 1 \) near \( \text{supp } \chi_0 \) and let us put \( \tilde{\chi}_j(x) = \tilde{\chi}_0(x-j), \ j \in \Gamma \). Using the Fourier inversion formula and (4.2), we may write

\[
a(x) = \sum_{j \in \Gamma} \tilde{\chi}_j(x) \int e^{ix \cdot \xi} U_j(\xi) \, d\xi,
\]

and therefore, when \( \alpha \in \mathbb{N}^m \), we have

\[
D^\alpha a(x) = \sum_{j \in \Gamma} \sum_{\beta \leq \alpha} \left( \frac{\alpha}{\beta} \right) \sum_{\beta \leq \alpha} \left( \frac{\beta}{\alpha} \right) \int e^{ix \cdot \xi} \chi_j \sum_{\beta \leq \alpha} \left( \frac{\beta}{\alpha} \right) \, d\xi.
\]

Using (4.4), we get, passing to polar coordinates and making a change of variables,

\[
\left| \int e^{ix \cdot \xi} \chi_j \, d\xi \right| \leq C(1) \int |\xi|^{|\beta|} \exp \left( -\frac{1}{C} |\xi|^{1/s} \right) \, d\xi \leq C_1^{|\beta|} \Gamma(s|\beta|+m),
\]

for some \( C_1 > 0 \), uniformly in \( j \). Here \( \Gamma(x) = \int_0^\infty e^{-tx-t^{-1}} \, dt, \ x > 0 \), is the \( \Gamma \)-function. Using Stirling’s formula

\[
\Gamma(\lambda) \sim \sqrt{2\pi \lambda} \left( \frac{\lambda}{e} \right)^\lambda, \ \lambda \to \infty,
\]

and the general inequality \(|\beta|! \leq m^{\beta}|\beta|!\), valid for \( \beta \in \mathbb{N}^m \), we see therefore that

\[
\left| \int e^{ix \cdot \xi} \chi_j \, d\xi \right| \leq C_1^{|\beta|} (|\beta|!)^s,
\]

for a (new) constant \( C > 0 \), uniformly in \( j \). Combining (4.9) and (4.12), we obtain that

\[
|\partial^\alpha a(x)| \leq C_1^{|\alpha|} (|\alpha|!)^s, \ x \in \mathbb{R}^m.
\]

The proof is complete. \( \square \)

Remark. The proof of the sufficiency of the condition (4.4) can alternatively be carried out by staying on the Fourier transform side. Indeed, let \( \chi \in G_0^s(\mathbb{R}^m) \), and let us write using (4.2),

\[
\chi a = \sum_{j : \text{supp } \chi \cap \text{supp } \chi_j \neq \emptyset} \chi_j a,
\]

\[
\mathcal{F}(\chi a) = \frac{1}{(2\pi)^m} \sum_{j : \text{supp } \chi \cap \text{supp } \chi_j \neq \emptyset} \mathcal{F}\chi \ast \mathcal{F}(\chi_j a),
\]

\[
\mathcal{F}(\chi a) = \frac{1}{(2\pi)^m} \sum_{j : \text{supp } \chi \cap \text{supp } \chi_j \neq \emptyset} \mathcal{F}\chi \ast \mathcal{F}(\chi_j a),
\]

\[14\]
where $*$ is the convolution star. Using that
\[
|\mathcal{F}\chi(\xi)| \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{C} |\xi|^{1/s} \right), \quad \xi \in \mathbb{R}^m, \tag{4.16}
\]
and (4.4), we obtain that
\[
|(\mathcal{F}\chi \ast \mathcal{F}(\chi_j a))(\xi)| \leq \int |\mathcal{F}(\chi(\xi - \eta))| |\mathcal{F}(\chi_j a)(\eta)| \, d\eta
\leq O(1) \int \exp \left( -\frac{1}{C} (|\xi - \eta|^{1/s} + |\eta|^{1/s}) \right) \, d\eta \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{O(1)} |\xi|^{1/s} \right). \tag{4.17}
\]
Here the last inequality in (4.17) follows by estimating separately the contributions coming from the regions of integration $|\xi - \eta| \geq |\xi|/2$ and $|\xi - \eta| \leq |\xi|/2$. Using (4.15) and (4.17), we get
\[
|\mathcal{F}\chi(\xi)| \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{O(1)} |\xi|^{1/s} \right), \quad \xi \in \mathbb{R}^m. \tag{4.18}
\]
In this estimate we can replace $\chi$ by any translate of $\chi$, and by Fourier’s inversion formula we can conclude therefore that $a \in \mathcal{G}_b^s(\mathbb{R}^m)$.

**Remark.** Let $\chi_0 \in \mathcal{G}_0^s(\mathbb{R}^m)$ be real valued such that $||\chi_0||_{L^2} = 1$, and let us set $\chi_t(x) = \chi_0(x-t)$, $t \in \mathbb{R}^m$. We then have the following natural analog of Proposition 4.1: $a \in \mathcal{G}_b^s(\mathbb{R}^m)$, for some $s > 1$, precisely when we have
\[
\sup_{t \in \mathbb{R}^m} |\mathcal{F}(\chi_t a)(\xi)| \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{C} |\xi|^{1/s} \right), \quad \xi \in \mathbb{R}^m, \tag{4.19}
\]
for some $C > 0$. Indeed, this follows by arguing as in the proof of Proposition 4.1, replacing (4.8) by the following consequence of the Fourier inversion formula,
\[
a(x) = \frac{1}{(2\pi)^m} \int \int e^{ix \cdot \xi} \chi_t(x) \mathcal{F}(\chi_t a)(\xi) \, d\xi \, dt. \tag{4.20}
\]
Here we may also notice that the same characterization of the class $\mathcal{G}_b^s(\mathbb{R}^m)$ remains valid when $\chi_0(x) = 2^{m/4} \pi^{-m/4} e^{-|x|^2}$ is the $L^2$–normalized real Gaussian. Indeed, the derivatives of $\chi_0$ obey the pointwise bounds
\[
|\partial^\alpha \chi_0(x)| \leq C^{1+|\alpha|/(\alpha!)^{1/2}} e^{-|x|^2/C}, \quad x \in \mathbb{R}^m, \quad \alpha \in \mathbb{N}^m, \tag{4.21}
\]
for some $C \geq 1$, which is sufficient for the arguments to go through. Let us also remark that such derivative bounds are well known [15], and can also be obtained directly by means of the Cauchy inequalities.
Let us proceed to make some additional remarks in the real setting, in preparation for
the discussion on the FBI-Bargmann transform side. Let us set

\[ e_0(x) = C h^{-n/4} e^{-x^2/2h}, \quad x \in \mathbb{R}^n, \]  

(4.22)

where \( C > 0 \) is chosen so that \( \| e_0 \|_{L^2} = 1 \). The distribution kernel of the orthogonal
projection \( L^2(\mathbb{R}^n) \ni u \mapsto (u, e_0)_{L^2} e_0 \) onto \( C e_0 \) is given by \( K(x, y) = e_0(x) e_0(y) \), and
the semiclassical Weyl symbol of the orthogonal projection has the form

\[ \int e^{-iy \xi / h} K^e\left( x + \frac{y}{2}, x - \frac{y}{2} \right) \, dy. \]  

(4.23)

A simple computation shows that the integral in (4.23) is given by \( \varphi_0((x, \xi)/h^{1/2}) \),
where

\[ \varphi_0(x, \xi) = (4\pi)^{n/2} C^2 e^{-((x^2 + \xi^2))}. \]  

(4.24)

See also [21, Section 3].

We shall now pass to work on \( \Lambda_{\Phi_0} \), and to this end let \( \phi(x, y) \) be a holomorphic quadratic
form on \( \mathbb{C}^n_x \times \mathbb{C}^n_y \) such that

\[ \text{Im} \, \phi''_{yy} > 0, \quad \det \phi''_{xy} \neq 0, \]  

(4.25)

and with the property that the associated complex linear canonical transformation

\[ \kappa_\phi : \mathbb{C}^{2n} \ni (y, -\phi'(x, y)) \mapsto (x, \phi'(x, y)) \in \mathbb{C}^{2n} \]  

(4.26)

satisfies

\[ \kappa_\phi(\mathbb{R}^m) = \Lambda_{\Phi_0}. \]  

(4.27)

Associated to the quadratic form \( \phi \) is the generalized Bargmann transformation

\[ T u(x, h) = C h^{-3n/4} \int e^{i\phi(x, y)/h} u(y) \, dy, \]  

(4.28)

where \( C > 0 \) is chosen suitably so that the map \( T \) is unitary,

\[ T : L^2(\mathbb{R}^n) \rightarrow H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n), \]  

(4.29)

see [22], [12], [16].

Let \( a \in G^s_b(\Lambda_{\Phi_0}) \) be uniformly Gevrey, for some \( s > 1 \), and let us set \( \chi_0 = \varphi_0 \circ \kappa_\phi^{-1} \in \mathcal{S}(\Lambda_{\Phi_0}) \), where \( \varphi_0 \) is given in (4.24). Put also \( \chi_T(X) = \chi_0(X - T), \) \( T \in \Lambda_{\Phi_0} \). The
discussion above, see (4.19), shows that

\[ |F(\chi_T a)(Y)| \leq O(1) \exp \left( -\frac{1}{C_0} |Y|^{1/s} \right), \quad Y \in \Lambda_{\Phi_0}, \]  

(4.30)
for some \( C_0 > 0 \), uniformly in \( T \in \Lambda_{\Phi_0} \). Here \( \mathcal{F} \) is the symplectic Fourier transformation on \( \Lambda_{\Phi_0} \), introduced in (3.1). Letting \( \mathcal{F}_h \) be the semiclassical symplectic Fourier transformation on \( \Lambda_{\Phi_0} \), given in (A.1), we can write, in view of the Fourier inversion formula,

\[
\chi_T(X)a(X) = \frac{1}{\pi h^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/h} \mathcal{F}_h(\chi_T a)(Y) \, dY. \tag{4.31}
\]

Multiplying (4.31) by \( \chi_0((X-T)/h^{1/2}) = \varphi_0 \left( \kappa_0^{-1}(X-T)/h^{1/2} \right) \) and integrating with respect to \( T \in \Lambda_{\Phi_0} \), we get

\[
M(h)a(X) = \frac{1}{\pi h^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/h} \chi_0 \left( \frac{X-T}{h^{1/2}} \right) \mathcal{F}_h(\chi_T a)(Y) \, dY \, dT, \tag{4.32}
\]

where

\[
M(h) = \int_{\Lambda_{\Phi_0}} \chi_0(T) \, dT \approx h^n. \tag{4.33}
\]

We would like to pass to the Weyl quantizations in (4.32), and to this end we shall first take a closer look at the Weyl quantization of the Schwartz function

\[
\Lambda_{\Phi_0} \ni X \mapsto b(X) = b_{Y,T}(X) = e^{2i\sigma(X,Y)/h} \chi_0 \left( \frac{X-T}{h^{1/2}} \right), \quad Y, T \in \Lambda_{\Phi_0}. \]

Let us start with some preliminary observations and computations, closely related to [23, Section 3]. Let \( \ell \) be a complex linear form on \( \mathbb{C}^n \) such that \( \ell \vert_{\Lambda_{\Phi_0}} \) is real, so that \( H_\ell \in \Lambda_{\Phi_0} \), and let \( a \in \mathcal{S}(\Lambda_{\Phi_0}) \). A straightforward computation using (A.15) shows that

\[
(e^{i\ell/h} \# a)(X) = e^{i\ell(X)/h} a \left( X + \frac{H_\ell}{2} \right), \tag{4.34}
\]

and similarly we find

\[
(a \# e^{i\ell/h})(X) = e^{i\ell(X)/h} a \left( X - \frac{H_\ell}{2} \right). \tag{4.35}
\]

It follows from (4.34), (4.35) that

\[
(e^{i\ell/h} \# a \# e^{i\ell/h})(X) = e^{2i\ell(X)/h} a(X), \tag{4.36}
\]

\[
(e^{i\ell/h} \# a \# e^{-i\ell/h})(X) = a \left( X + H_\ell \right). \tag{4.37}
\]

Following (3.4), let us write \( \ell_Y(X) = \sigma(X,Y) \), for \( Y \in \Lambda_{\Phi_0} \), and notice that \( H_{\ell_T} = T \). Using (4.36), (4.37) we get

\[
b(X) = e^{2i\sigma(X,Y)/h} \chi_0 \left( \frac{X-T}{h^{1/2}} \right) = \left( e^{i\ell_Y/h} \# e^{-i\ell_T/h} \# \chi_0 \left( \frac{\cdot}{h^{1/2}} \right) \# e^{i\ell_T/h} \# e^{i\ell_Y/h} \right)(X), \tag{4.38}
\]
and therefore
\[
b^w(x, hD_x) = e^{i\phi_Y(x, hD_x)/h} \circ e^{-i\phi_T(x, hD_x)/h} \circ \chi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) \circ e^{i\phi_T(x, hD_x)/h} \circ e^{i\phi_Y(x, hD_x)/h}. \tag{4.39}
\]

Using (A.4) we infer that
\[
e^{i\phi_Y(x, hD_x)/h} \circ e^{-i\phi_T(x, hD_x)/h} = e^{i\phi_Y - \phi_T(x, hD_x)/h} e^{i\sigma(Y-T)/2}\hbar = e^{i\phi_Y - \phi_T(x, hD_x)/h} e^{i\sigma(T,Y)/2\hbar}, \tag{4.40}
\]
and combining (4.39), (4.40), and (4.41) we get
\[
b^w(x, hD_x) = e^{i\sigma(T,Y)/h} e^{i\sigma((x, hD_x), Y-T)/h} \circ \chi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) \circ e^{i\sigma((x, hD_x), Y+T)/h}. \tag{4.42}
\]

An application of the exact Egorov theorem [22, 12], gives that
\[
\chi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) = T \circ \varphi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) \circ T^{-1}, \tag{4.43}
\]
and we conclude therefore that the operator in (4.43) is a rank one orthogonal projection on \( H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \), given by
\[
\chi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) u = (u, v_0) v_0, \quad u \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n). \tag{4.44}
\]
Here \( v_0 = T e_0 \) and \((\cdot, \cdot)\) stands for the scalar product in \( H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \). Let us mention explicitly that we owe the idea of using Gaussians to pass to rank one projections to [8].

For future reference, let us also notice that an application of the exact (quadratic) stationary phase together with (4.22), (4.23) allows us to conclude that
\[
v_0(x) = (T e_0)(x, h) = Ch^{-n/2} e^{ig(x)/h}, \quad C \neq 0, \tag{4.45}
\]
where \( g \) is a holomorphic quadratic form on \( \mathbb{C}^n \). The strict positivity of the complex Lagrangian plane \( \eta = iy, y \in \mathbb{C}^n \), associated to the state \( e_0 \) in (4.22) implies that
\[
\Phi_0(x) + \text{Im} g(x) \asymp |x|^2, \quad x \in \mathbb{C}^n, \tag{4.46}
\]
see [2, Theorem 2.1].

Using (4.42) and (4.44), we get, using the unitarity of magnetic translations on \( H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \),
\[
b^w(x, hD_x) u = e^{i\sigma(T,Y)/h} e^{i\sigma((x, hD_x), Y-T)/h} \circ \chi_0^w \left( \frac{(x, hD_x)}{\hbar^{1/2}} \right) \circ e^{i\sigma((x, hD_x), Y+T)/h} u \\
= e^{i\sigma(T,Y)/h} (u, e^{-i\sigma((x, hD_x), Y+T)/h} v_0) e^{i\sigma((x, hD_x), Y-T)/h} v_0. \tag{4.47}
\]
Passing to the Weyl quantizations in (4.32), we obtain therefore, in view of (4.47),
\[ M(\hbar) a_w(x, hD_x) u = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{i\sigma(T, Y)/\hbar} F_h(\chi_T a)(Y) (u, e^{-i\sigma((x, hD_x), Y + T)/\hbar} v_0) e^{i\sigma((x, hD_x), Y - T)/\hbar} v_0 \, dY \, dT. \] (4.48)

Making the change of variables \( Y' = Y - T, T' = -Y - T \), and using that \( 2\sigma(T, Y) = \sigma(Y', T') \), we obtain after dropping the primes,
\[ M(\hbar) a_w(x, hD_x) u = C \hbar^n \int_{(\Lambda_{\Phi_0})^2} e^{i\sigma(Y, T)/2\hbar} F_h(\chi_{-Y + T/2} a) \left( \frac{Y - T}{2} \right) (u, e^{-i\sigma((x, hD_x), T)/\hbar} v_0) e^{i\sigma((x, hD_x), Y)/\hbar} v_0 \, dY \, dT. \] (4.49)

Here we have incorporated the non-vanishing constant Jacobian into the (new) constant \( C \neq 0 \). We have therefore represented the operator \( a_w(x, hD_x) \) as a superposition of rank one kernels. The decomposition (4.49) can be regarded as the Bargmann transform side analogue of the corresponding decomposition in the real setting, established in [8].

Let us next record the following observation, closely related to the computations in Section 2.

**Lemma 4.2** Let \( \ell(x, \xi) \) be a complex linear form on \( \mathbb{C}^{2n} \) such that the restriction \( \ell|_{\Lambda_{\Phi_0}} \) is real, and let us represent \( \ell \) in the form (2.4),
\[ \ell(x, \xi) = -\frac{2}{i} \frac{\partial \Phi_0}{\partial x}(x^*) \cdot x + x^* \cdot \xi, \]
for some unique \( x^* \in \mathbb{C}^n \). There exists \( C_{x^*, \hbar} \in \mathbb{C} \) with \( |C_{x^*, \hbar}| = 1 \), such that
\[ e^{i\ell(x, hD_x)/\hbar} u(x) = C_{x^*, \hbar} e^{-2i \text{Im} (\Phi''_0(x, x^*) x)/\hbar} e^{i\sigma(X, X^*)/2\hbar} e^{i(\Phi_0(x) - \Phi_0(x + x^*))/\hbar} u(x + x^*). \] (4.50)

Here \( u \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \), and \( X \in \Lambda_{\Phi_0}, X^* = H_\ell \in \Lambda_{\Phi_0} \) are the points in \( \Lambda_{\Phi_0} \) above \( x, x^* \in \mathbb{C}^n \), respectively.

**Proof:** This result follows by a direct computation, using (2.3), (2.7), (2.8), as well as the following general expression for the complex symplectic (2,0)–form \( \sigma \) on \( \mathbb{C}^{2n} \), restricted to \( \Lambda_{\Phi_0} \),
\[ \sigma(X, X^*) = -4 \text{Im} \left( \Phi''_{0, x^*} x \cdot x^* \right), \quad X, X^* \in \Lambda_{\Phi_0}. \] (4.51)
Remark. Let \( u, v \in H_{\Phi_0}(\mathbb{C}^n) \). It follows from Lemma 4.2 that the scalar product \( (e^{i(x,hD_x)/h}u, v)_{H_{\Phi_0}} \), viewed as a function of \( x^* \in \mathbb{C}^n \), or equivalently as a function of \( X^* \in \Lambda_{\Phi_0} \), can be regarded as the twisted convolution of the functions \( e^{-\Phi_0/h}u \) and \( e^{-\Phi_0/h}v \in L^2(\mathbb{C}^n) \) in the sense of (A.7), after these have been modified by some unimodular factors. It follows, in particular, that the function

\[
\mathbb{C}^n \ni x^* \mapsto (e^{i(x,hD_x)/h}u, v)_{H_{\Phi_0}} \in L^2(\mathbb{C}^n),
\]

see [25]. Ignoring the unimodular factors in (4.50), we get the more elementary pointwise estimate,

\[
|(e^{i(x,hD_x)/h}u, v)_{H_{\Phi_0}}(x^*)| \leq \int_{\mathbb{C}^n} e^{-\Phi_0(x+x^*)/h} |u(x+x^*)| e^{-\Phi_0(x)/h} |v(x)| L(dx),
\]

which will be sufficient in what follows.

We now come to complete the proof of Theorem 1.2. When doing so, let us write, using (4.49), (4.50), and (4.52),

\[
M(h) |a^u(x, hD_x) u(x)| e^{-\Phi_0(x)/h} \leq \frac{\mathcal{O}(1)}{h^{2n}} \iint (c_n^3) U \left( \frac{y-t}{h} \right) e^{-\Phi_0(z+t)/h} |v_0(z+t)| e^{-\Phi_0(x+y)/h} |v_0(x+y)|
\]

\[
|u(z)| e^{-\Phi_0(z)/h} L(dy) L(dt) L(dz),
\]

where, in view of (4.30),

\[
U(y) = \exp \left( -\frac{1}{C_0} |y|^{1/s} \right), \quad y \in \mathbb{C}^n.
\]

Letting \( \Phi_1 = \Phi_0 + f \in C^{1,1}(\mathbb{C}^n; \mathbb{R}) \) be such that (3.5) holds, we obtain next, making use of (4.33), (4.45), (4.46), and (4.53),

\[
|a^u(x, hD_x) u(x)| e^{-\Phi_1(x)/h} \leq \int_{\mathbb{C}^n} K(x, z) |u(z)| e^{-\Phi_1(z)/h} L(dz),
\]

where

\[
K(x, z) \leq \frac{\mathcal{O}(1)}{h^{4n}} \int_{\mathbb{C}^n \times \mathbb{C}^n} U \left( \frac{y-t}{h} \right) e^{-|z+t|^2/Ch} e^{-|x+y|^2/Ch} e^{(f(z)-f(x))/h} L(dt) L(dy).
\]

We would like to show that the kernel \( K(x, z) \) is dominated pointwise by an \( L^1 \) convolution kernel, in order to be able to apply Schur’s lemma to (4.55). To this end let us consider the \( t \)-integration in (4.56) first, estimating the integral

\[
\frac{1}{h^{2n}} \int_{\mathbb{C}^n} U \left( \frac{y-t}{h} \right) e^{-|z+t|^2/Ch} L(dt) = \frac{1}{h^{2n}} \int_{\mathbb{C}^n} U \left( \frac{t}{h} \right) e^{-|z+y-t|^2/Ch} L(dt) = I_1 + I_2.
\]

(4.57)
Here

\[ I_1 = \frac{1}{h^{2n}} \int_{|z+y-t| \geq |z+y|/2} U \left( \frac{t}{h} \right) e^{-|z+y-t|^2/C_\theta} L(dt) \leq \| U \|_{L^1} e^{-|z+y|^2/4C_\theta}, \] (4.58)

and, in view of (4.54), we have

\[ I_2 = \frac{1}{h^{2n}} \int_{|z+y-t| \leq |z+y|/2} U \left( \frac{t}{h} \right) e^{-|z+y-t|^2/C_\theta} L(dt) \leq \| U \|_{L^1} e^{-|z+y|^2/Ch} \]

Here we have also used that \(|z+y| \leq 2|t|\) in the region of integration in (4.59).

Combining (4.56), (4.57), (4.58), and (4.59), we see that

\[ K(x, z) \leq K_1(x, z) + K_2(x, z), \] (4.60)

where

\[ K_1(x, z) \leq e^{(f(z)-f(x))/h} \frac{O(1)}{h^{2n}} \int_{C^n} e^{-|y|^2/C_\theta} e^{-|z-x+y|^2/C_\theta} L(dy) \]

\[ = e^{(f(z)-f(x))/h} \frac{O(1)}{h^{2n}} \int_{C^n} e^{-|y|^2/C_\theta} e^{-|z-x+y|^2/C_\theta} L(dy), \] (4.61)

and

\[ K_2(x, z) \leq e^{(f(z)-f(x))/h} \frac{O(1)}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( -\frac{1}{C_0} \left( \frac{|z+y|}{h} \right)^{1/s} \right) e^{-|z-x+y|^2/C_\theta} L(dy) \]

\[ = e^{(f(z)-f(x))/h} \frac{O(1)}{h^{2n}} \int_{C^n} \exp \left( -\frac{1}{C_0} \left( \frac{|z+x-y|}{h} \right)^{1/s} \right) e^{-|y|^2/C_\theta} L(dy). \] (4.62)

When estimating the contribution \( K_1(x, z) \) in (4.61), we notice that considering separately the regions of integration \(|z-x+y| \leq |z-x|/2\) and \(|z-x+y| \geq |z-x|/2\), and using that

\[ \frac{1}{h^n} \int_{C^n} e^{-|y|^2/C_\theta} L(dy) = O(1), \]

we get

\[ \frac{O(1)}{h^n} \int_{C^n} e^{-|y|^2/C_\theta} e^{-|z-x+y|^2/C_\theta} L(dy) \leq O(1) e^{-|z|^2/C_\theta}, \] (4.63)

and therefore,

\[ K_1(x, z) \leq \frac{O(1)}{h^n} e^{(f(z)-f(x))/h} e^{-|z|^2/C_\theta}. \] (4.64)
Alternatively, the estimate (4.63) can be obtained by an application of the exact stationary phase to the integral in the left hand side of (4.63). Arguing similarly, we find that

\[
\begin{align*}
\mathcal{O}(1) \int_{C^n} \exp \left( - \frac{1}{C_0} \left( \frac{|z - x + y|}{h} \right)^{1/s} \right) e^{-|y|^2/C h} L(dy) \\
\leq \mathcal{O}(1) \exp \left( - \frac{1}{C_0} \left( \frac{|z - x|}{h} \right)^{1/s} \right) + \mathcal{O}(1) e^{-|x|^2/C h}. \tag{4.65}
\end{align*}
\]

Combining (4.60), (4.64), (4.62), and (4.65), we get

\[
K(x, z) \leq \mathcal{O}(1) h^n e^{(f(z) - f(x))/h} e^{-|x-z|^2/C h} + \mathcal{O}(1) h^n e^{(f(z) - f(x))/h} \exp \left( - \frac{1}{C_0} \left( \frac{|z - x|}{h} \right)^{1/s} \right). \tag{4.66}
\]

To handle the second term in the right hand side of (4.66) we write, following (3.8) and using (3.5),

\[
f(z) - f(x) \leq \frac{1}{\mathcal{O}(1)} h^{1-\frac{s}{2}} \min (1, |z - x|) \leq \frac{1}{\mathcal{O}(1)} h^{1-\frac{s}{2}} |z - x|^{1/s}. \tag{4.67}
\]

The Schur norm of the second term in the right hand side of (4.66) is therefore \(\mathcal{O}(1)\), provided that the implicit constant in (4.67) is large enough, and we only need to estimate the Schur norm of the first term in the right hand side of (4.66). Using (4.67), we see that it suffices to control the \(L^1\)-norm

\[
\frac{1}{h^n} \int_{C^n} e^{-|x|^2/C h} \exp \left( \frac{h^{1-\frac{s}{2}} |x|}{\mathcal{O}(1) h} \right) L(dx) = I_1 + I_2, \tag{4.68}
\]

where

\[
I_1 = \frac{1}{h^n} \int_{|x| \geq \tilde{C} h^{1-\frac{s}{2}}} e^{-|x|^2/C h} \exp \left( \frac{h^{1-\frac{s}{2}} |x|}{\mathcal{O}(1) h} \right) L(dx), \tag{4.69}
\]

and

\[
I_2 = \frac{1}{h^n} \int_{|x| \leq \tilde{C} h^{1-\frac{s}{2}}} e^{-|x|^2/C h} \exp \left( \frac{h^{1-\frac{s}{2}} |x|}{\mathcal{O}(1) h} \right) L(dx). \tag{4.70}
\]

Taking the constant \(\tilde{C} > 0\) sufficiently large, we get

\[
I_1 \leq \frac{1}{h^n} \int \exp \left( - \frac{|x|^2}{\mathcal{O}(1) h} \right) L(dx) = \mathcal{O}(1). \tag{4.71}
\]

Furthermore,

\[
I_2 \leq \left( \frac{1}{h^n} \int_{|x| \leq \tilde{C} h^{1-\frac{s}{2}}} e^{-|x|^2/C h} L(dx) \right) \exp \left( \frac{\tilde{C} h^{2-\frac{s}{2}}}{\mathcal{O}(1) h} \right) \leq \mathcal{O}(1) \exp \left( \mathcal{O}(1) h^{1-\frac{s}{2}} \right). \tag{4.72}
\]
Recalling that $s \geq 2$, we conclude, in view of (4.66), (4.67), (4.68), (4.71), and (4.72), that the Schur norm of the kernel $K(x,z)$ is $O(1)$. Applying Schur’s lemma to (4.55), we get therefore,

$$O_p^w(a) = O(1) : H_{\Phi_1}(C^n) \rightarrow H_{\Phi_1}(C^n).$$

The proof of Theorem 1.2 is complete.

**Remark.** The purpose of this remark is to verify that the decomposition (4.49) can also be used to give a direct proof of the $L^2$–boundedness result for the Wiener algebra of pseudodifferential operators, established in [20], [21]. Indeed, the fact that decompositions such as (4.49) are useful to this end is well known in the real setting [8], and the observation here is that working on the FBI–Bargmann transform side seems to make the computations and estimates particularly natural. See also [21, Section 5].

Let us therefore replace (4.30) by the weaker assumption,

$$|F(\chi_T(a)(Y)| \leq U(Y), \quad Y \in \Lambda_{\Phi_0},$$

uniformly in $T \in \Lambda_{\Phi_0}$. Here $U \in L^1(\Lambda_{\Phi_0})$. Setting

$$F(T) = (u, e^{\frac{i\sigma((x,hD_x),T)}{h}}v_0)_{H_{\Phi_0}}, \quad T \in \Lambda_{\Phi_0} \simeq C^n,$$

we get, in view of (4.52) and the Young inequality,

$$\| F \|_{L^2(\Lambda_{\Phi_0})} \leq O(1) \| u \|_{H_{\Phi_0}} \| e^{-\Phi_0/h}v_0 \|_{L^1} \leq O(h^{n/2}) \| u \|_{H_{\Phi_0}}.$$

Here we have also used (4.45), (4.46). An application of Schur’s lemma together with (4.73) and (4.75) allows us next to conclude that the function

$$G(Y) := \frac{C}{\hbar^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{\frac{i\sigma(Y,T)}{2\hbar}} F_h(\chi_{-(y+T)/2}) \left( \frac{Y - T}{2} \right) F(T) \, dT \in L^2(\Lambda_{\Phi_0})$$

and we have

$$\| G \|_{L^2(\Lambda_{\Phi_0})} \leq O(1) \| F \|_{L^2(\Lambda_{\Phi_0})} \leq O(h^{n/2}) \| u \|_{H_{\Phi_0}}.$$

Using (4.49), (4.74), and (4.76), we can write

$$M(h)a^w(x, hD_x)u(x) = \int_{\Lambda_{\Phi_0}} G(Y)e^{\frac{i\sigma((x,hD_x),Y)}{h}}v_0(x) \, dY,$$  

and an application of Lemma 4.2 gives the pointwise estimate,

$$M(h) \| a^w(x, hD_x)u(x) \|_{H_{\Phi_0}} \leq \int_{\Lambda_{\Phi_0}} |G(Y)| e^{-\Phi_0(x+y)/h} |v_0(x + y)| \, dY.$$  

Here we have written $Y = (y, \eta) \in \Lambda_{\Phi_0}$. Applying the Young inequality once more we get, using also (4.77),

$$M(h) \| a^w_{u} \|_{H_{\Phi_0}} \leq \| G \|_{L^2} \| e^{-\Phi_0/h}v_0 \|_{L^1} \leq O(h^{n/2}) \| G \|_{L^2} \leq O(h^n) \| u \|_{H_{\Phi_0}}.$$
Recalling finally (4.33) we conclude that

\[ \| a^w u \|_{H^s_0} \leq O(1) \| u \|_{H^s_0}, \quad u \in H^0_\Phi (C^n), \]

(4.81)

provided that (4.73) holds. We have therefore recovered the \( L^2 \)-boundedness result of [20], [21] in the \( H^s_\Phi \)-setting.

A Weyl composition of symbols

Let \((W, \sigma)\) be a real symplectic vector space of dimension \(2n\) and let

\[ \mathcal{F}_h u(X) = \frac{1}{\hbar^n} \mathcal{F} u \left( \frac{X}{\hbar} \right) = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int e^{2i\sigma(X,Y)/\hbar} u(Y) dY, \quad u \in \mathcal{S}(W), \quad 0 < \hbar \leq 1, \]

(A.1)

be the semiclassical (twisted) Fourier transformation on \(W\). Here the map \(\mathcal{F}\) is given in (3.1). We have \(\mathcal{F}_h^2 = I\) on \(\mathcal{S}'(W)\).

We shall carry out a familiar computation composing two semiclassical Weyl quantizations, see [5, Chapter 7] for such computations on the real side. Let \(a, b \in \mathcal{S}'(\Lambda^0_\Phi)\) be such that \(\mathcal{F} a, \mathcal{F} b \in L^1(\Lambda^0_\Phi)\) and let us write following (3.3),

\[ a^w(x, hD_x) = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int_{\Lambda^0_\Phi} e^{2i\sigma((x,hD_x),Y)/\hbar} \mathcal{F}_h a(Y) dY, \]

(A.2)

\[ b^w(x, hD_x) = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int_{\Lambda^0_\Phi} e^{2i\sigma((x,hD_x),Y)/\hbar} \mathcal{F}_h b(Y) dY. \]

(A.3)

Using the composition law for magnetic translations

\[ e^{2i\sigma((x,hD_x),Y)/\hbar} e^{2i\sigma((x,hD_x),Z)/\hbar} = e^{2i\sigma((x,hD_x),Y+Z)/\hbar} e^{2i\sigma(Y,Z)/\hbar}, \]

(A.4)

see [5] (7.11) for the corresponding result in the real domain, and making the change of variables \((Y, Z) \mapsto (Y + Z, Z)\), we get that the composition \(a^w(x, hD_x) \circ b^w(x, hD_x)\) of the operators in (A.2), (A.3), is given by

\[ \frac{1}{(\pi \hbar)^{2n}} \int_{\Lambda^0_\Phi \times \Lambda^0_\Phi} e^{2i\sigma((x,hD_x),Y+Z)/\hbar} e^{2i\sigma(Y,Z)/\hbar} \mathcal{F}_h a(Y) \mathcal{F}_h b(Z) dY dZ = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int_{\Lambda^0_\Phi} e^{2i\sigma((x,hD_x),Y)/\hbar} \mathcal{F}_h c(Y) dY = c^w(x, hD_x). \]

(A.5)

Here

\[ \mathcal{F}_h c(X) = \frac{1}{(\pi \hbar)^n} \int_{\Lambda^0_\Phi} e^{2i\sigma(X,Z)/\hbar} \mathcal{F}_h a(X-Z) \mathcal{F}_h b(Z) dZ \in L^1(\Lambda^0_\Phi). \]

(A.6)
We shall now compute the semiclassical Fourier transform of the expression in the right hand side of (A.6), leading to an integral representation formula for the symbol $c = a#b \in L^\infty(\Lambda_{\Phi_0}) \cap C(\Lambda_{\Phi_0})$. To this end, following [25], it will be convenient to introduce the (non-commutative) twisted convolution product on $\Lambda_{\Phi_0}$,

$$(u *_\sigma v)(X) = \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/\hbar} u(X - Y) v(Y) dY,$$  \hspace{1cm} (A.7)

where $u, v \in L^1(\Lambda_{\Phi_0})$, so that

$$\mathcal{F}_h(a#b) = \frac{1}{(\pi\hbar)^n} \mathcal{F}_h a *_{\sigma} \mathcal{F}_h b.$$  \hspace{1cm} (A.8)

We have the following result, due to [25], whose proof we give for the convenience of the reader only.

**Proposition A.1** We have if $u, v \in L^1(\Lambda_{\Phi_0})$,

$$\mathcal{F}_h(u *_\sigma v) = (\mathcal{F}_h u) *_{\sigma} v.$$  \hspace{1cm} (A.9)

**Proof**: Using (A.1), (A.7), let us write

$$\mathcal{F}_h(u *_\sigma v)(X) = \frac{1}{(\pi\hbar)^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/\hbar} (u *_\sigma v)(Y) dY$$

$$= \frac{1}{(\pi\hbar)^n} \int \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/\hbar} e^{2i\sigma(Y,Z)/\hbar} u(Y - Z) v(Z) dY dZ. \hspace{1cm} (A.10)$$

On the other hand, we compute

$$((\mathcal{F}_h u) *_{\sigma} v)(X) = \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Z)/\hbar} (\mathcal{F}_h u)(X - Z) v(Z) dZ$$

$$= \frac{1}{(\pi\hbar)^n} \int \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Z)/\hbar} e^{2i\sigma(X - Z,Y)/\hbar} u(Y) v(Z) dY dZ. \hspace{1cm} (A.11)$$

Making the change of variables $(Y, Z) \mapsto (Y - Z, Z)$, we can rewrite (A.11) as follows,

$$((\mathcal{F}_h u) *_{\sigma} v)(X) = \frac{1}{(\pi\hbar)^n} \int \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Z)/\hbar} e^{2i\sigma(X - Z,Y - Z)/\hbar} u(Y - Z) v(Z) dY dZ. \hspace{1cm} (A.12)$$

Here

$$\sigma(X, Z) + \sigma(X - Z, Y - Z) = \sigma(X, Z) + \sigma(X, Y) - \sigma(X, Z) - \sigma(Z, Y) = \sigma(X, Y) + \sigma(Y, Z),$$

and therefore the expressions (A.10) and (A.12) agree. \hfill \Box
Combining Proposition A.1 and (A.8) with the fact that $\mathcal{F}_h^2 = I$, we get

$$c = a \# b = \frac{1}{(\pi h)^n} a \ast_\sigma \mathcal{F}_h b,$$  \hspace{1cm} (A.13)

and therefore, assuming for simplicity that $a, b \in S(\Lambda_{\Phi_0})$, we get

$$c(X) = \frac{1}{(\pi h)^n} \int_{\Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/h} a(X-Y)\mathcal{F}_h b(Y) \, dY$$

$$= \frac{1}{(\pi h)^{2n}} \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X,Y)/h} e^{2i\sigma(Y,Z)/h} a(X-Y)b(Z) \, dY \, dZ$$

$$= \frac{1}{(\pi h)^{2n}} \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{2i\sigma(X-Z,Y)/h} a(X-Y)b(Z) \, dY \, dZ. \hspace{1cm} (A.14)$$

We obtain finally, after a change of variables,

$$c(X) = (a \# b)(X) = \frac{1}{(\pi h)^{2n}} \int_{\Lambda_{\Phi_0} \times \Lambda_{\Phi_0}} e^{-2i\sigma(Y,Z)/h} a(X+Y)b(X+Z) \, dY \, dZ. \hspace{1cm} (A.15)$$

Remark. The integral representation formula (A.15) can also be inferred from the corresponding expression for the Weyl symbol of the composition $a^w(x, hD_x) \circ b^w(x, hD_x)$ in the real domain [28, Chapter 4], thanks to the metaplectic invariance of the Weyl calculus [22, 12].

References

[1] L. Coburn, *Fock space, the Heisenberg group, heat flow and Toeplitz operators*, Chapter 1 (pp. 1–15) in *Handbook of analytic operator theory*, ed. Kehe Zhu, CRC Press, 2019.

[2] L. Coburn, M. Hitrik, and J. Sjöstrand, *Positivity, complex FIOs, and Toeplitz operators*, Pure Appl. Anal. 1 (2019), 327–357.

[3] L. Coburn, M. Hitrik, J. Sjöstrand, and F. White, *Weyl symbols and boundedness of Toeplitz operators*, Math. Res. Lett., to appear, https://arxiv.org/abs/1907.06132.

[4] M. Dimassi, J.C. Guillot, and J. Ralston, *Semiclassical asymptotics in magnetic Bloch bands*, J. Phys. A 35 (2002), 7597—7605.

[5] M. Dimassi and J. Sjöstrand, *Spectral asymptotics in the semi-classical limit*, Cambridge University Press, Cambridge, 1999.

[6] K. Gröchenig, *Foundations of time frequency analysis*, Birkhäuser, 2001.
[7] K. Gröchenig, *Time-frequency analysis of Sjöstrand’s class*, Rev. Mat. Iberoamericana 22 (2006), 703—724.

[8] K. Gröchenig and C. Heil, *Modulation spaces and pseudodifferential operators*, Integr. Equ. Oper. Theory 34 (1999), 439–457.

[9] F. Hérau, J. Sjöstrand, and C. Stolk, *Semiclassical analysis for the Kramers-Fokker-Planck equation*, Comm. PDE, 30 (2005), 689–760.

[10] M. Hitrik, R. Lascar, J. Sjöstrand, and M. Zerzeri, *Semiclassical Gevrey operators in the complex domain*, preprint, 2020.

[11] M. Hitrik, K. Pravda-Starov, and J. Viola, *From semigroups to subelliptic estimates for quadratic operators*, Trans. Amer. Math. Soc. 370 (2018), 7391–7415.

[12] M. Hitrik and J. Sjöstrand, *Two minicourses on analytic microlocal analysis, "Algebraic and Analytic Microlocal Analysis"*, Springer Proceedings in Mathematics and Statistics 269 (2018), 483–540.

[13] M. Hitrik and J. Sjöstrand, *Analytic second microlocalization: a semiglobal approach*, work in progress.

[14] L. Hörmander, *The analysis of linear partial differential operators* (vol. I–IV), Springer, Berlin, 1985.

[15] N. Lerner, Y. Morimoto, K. Pravda-Starov, and C.-J. Xu, *Gelfand-Shilov and Gevrey smoothing effect for the spatially inhomogeneous non-cutoff Kac equation*, J. Funct. Anal. 269 (2015), 459–535.

[16] A. Martinez, *An introduction to semiclassical and microlocal analysis*, Universitext, Springer-Verlag, New York, 2002.

[17] M. A. Shubin, *Pseudodifferential operators and spectral theory*, Springer Verlag, Berlin, 1987.

[18] J. Sjöstrand, *Singularités analytiques microlocales*, Astérisque 95 (1982).

[19] J. Sjöstrand, *Microlocal analysis for the periodic magnetic Schrödinger equation and related questions*, Microlocal analysis and applications (Montecatini Terme, 1989), 237—332, Lecture Notes in Math., 1495 Springer, Berlin, 1991.

[20] J. Sjöstrand, *An algebra of pseudodifferential operators*, Math. Res. Lett. 1 (1994), 185—192.

[21] J. Sjöstrand, *Wiener type algebras of pseudodifferential operators*, Séminaire sur les Équations aux Dérivées Partielles, 1994–1995, Exp. No. IV, 21 pp., École Polytech., Palaiseau, 1995.
[22] J. Sjöstrand, *Function spaces associated to global I-Lagrangian manifolds*, Structure of solutions of differential equations, Katata/Kyoto, 1995, World Scientific, 1996.

[23] J. Sjöstrand, *Pseudodifferential operators and weighted normed symbol spaces*, Serdica Math. J. 34 (2008), 1—38.

[24] J. Sjöstrand, *Resolvent estimates for non-selfadjoint operators via semigroups*, Around the research of Vladimir Maz’ya. III, 359–384, Int. Math. Ser. (N. Y.), 13, Springer, New York, 2010.

[25] J. Toft, *Continuity properties in non-commutative convolution algebras, with applications in pseudo-differential calculus*, Bull. Sci. Math. 126 (2002), 115—142.

[26] J. Toft, *Continuity of Gevrey–Hörmander pseudo-differential operators on modulation spaces*, J. Pseudo-Differ. Oper. Appl. 10 (2019), 337—358.

[27] V. N. Tulovskii and M. A. Shubin, *The asymptotic distribution of the eigenvalues of pseudodifferential operators in $\mathbb{R}^n$*, Mat. Sb. 134 (1973), 571—588.

[28] M. Zworski, *Semiclassical analysis*, Graduate Studies in Mathematics 138, AMS, 2012.